





## VERWENDING DES CINCH-ANSCHLUSGS

Dieser Plattenspieler hat keinen eingebauten Lautsprecher. Um Musik hören zu können, müssen Sie das Gerät über die Buchse LINE OUT an ein externes Audiogerät anschließen.

- Schließen Sie das eine Ende des Audiokabels (Kabel nicht im Lieferumfang) am LINE OUT-Buchse am Gerät und das andere Ende des Kabels am Cinch- oder AUX-Eingang Ihres Audiogeräts.
- Schalten Sie Ihr Audiogerät ein.
- Start PHONO oder USB-Wiedergabe.

## PHONO-BETRIEB

- Entfernen Sie die Nadelabdeckung und nehmen Sie den Tonarm von seiner Ablage herunter.
- Legen Sie eine Platte auf den Plattenteller und wählen Sie die gewünschte Geschwindigkeit (33/45).
- Wenn Sie 45RPM-Singles abspielen, legen Sie zunächst den 45RPM-Adapter auf den Plattenteller.
- Drücken Sie den Hebel nach oben, um den Tonarm zu beugen und bewegen Sie den Tonarm in die gewünschte Position auf die Platte. Drücken Sie den Tonarmhebel nach unten und die Platte wird abgespielt.
- Stellen Sie die Lautstärke an Ihrem Audiogerät ein.
- Am Ende der Schallplatte wird die Wiedergabe automatisch beendet. Sie müssen den Tonarm manuell zur Tonarmstütze zurückführen.

## WICHTIG:

Drehen oder stoppen Sie den Plattenteller niemals per Hand. Wenn Sie den Plattenteller beugen oder verklemmen, wenn der Tonarm nicht gesichert ist, kann es zu Schäden am Tonarm oder der Nadel kommen.

## WIEDERGABE EINER USB

- Schließen Sie einen USB-Datenträger mit MP3-Inhalten oder einen MP3-Player am USB-Anschluss.
- Wenn das Gerät eingeschaltet ist, Drücken Sie **|>**, um die USB-Wiedergabe zu starten. Die Modus-Anzeige leuchtet blau.
- Drücken Sie **|>**pausieren, die Modus-Anzeige blinkt blau.
- Betätigen Sie die Taste **|>**zweimal, um zum nächsten Titel zu springen.
- Stellen Sie die Lautstärke an Ihrem Audiogerät ein.

## Abtrennen des USB-Geräts

Vergewissern Sie sich bitte, dass die Wiedergabe gestoppt ist und das Gerät ausgeschaltet wird, bevor Sie das USB-Gerät abtrennen, um zu vermeiden, dass Schäden am USB-Gerät und dem System entstehen.

## Anmerkungen:

- Auf dem Markt gibt es viele verschiedene externe USB-Geräte. Wir können deshalb die Kompatibilität dieses Gerätes mit allen externen USB-Geräten nicht garantieren. Falls Ihr externes USB-Gerät nicht unterstützt wird, probieren Sie ein anderes aus.
- Möglicherweise werden einige Dateien, die auf der USB-Gerät gespeichert sind, nicht vom Gerät unterstützt. Denn bestimmte spezielle Wiedergabe-Prozeduren sind mit diesem Gerät nicht kompatibel.

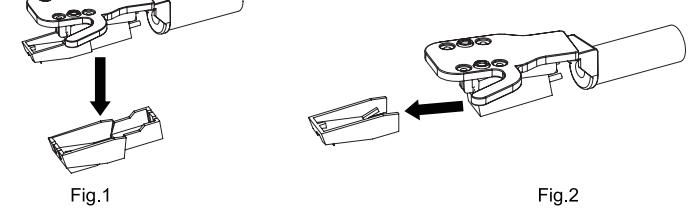
## CODIERUNG VON PHONO AUF USB

- Schließen Sie das USB-Gerät an den USB-Anschluss an (vergewissern Sie sich, dass genügend Speicherplatz zum Codieren auf dem USB-Medium vorhanden ist).
- Start PHONO-Wiedergabe.
- Drücken Sie die REC-Taste, um die Aufnahme zu starten, die Modus-Anzeige blinkt rot. Drücken Sie die REC-Taste, um die Aufnahme zu stoppen, die Modus-Anzeige erlischt. Hinweis: Wenn das USB-Gerät voll ist, stoppt das Gerät die Aufnahme automatisch.
- Um die Aufnahme zu hören, drücken Sie **|>**, die Modus-Anzeige leuchtet blau. Drücken Sie erneut **|>**, das Wiedergabe zu stoppen.
- Halten Sie die REC-Taste gedrückt, um die aktuelle Aufnahme zu löschen. Das Gerät startet automatisch die USB-Wiedergabe.

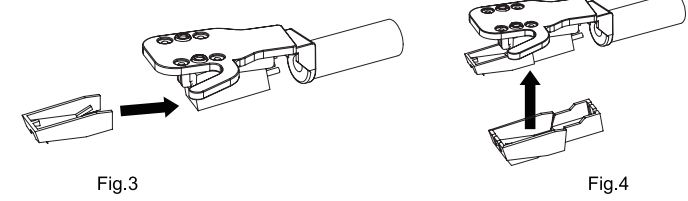
## AUSWECHSELN DER PLATTENSPIELERNADEL

Entfernen Sie die Nadel (nicht mitgeliefert) aus der Kartusche

- Entfernen Sie vorsichtig den weißen Stiftschutz wie in Abb. 1 gezeigt ab.
- Ziehen Sie vorsichtig den roten Stift gerade heraus (siehe Abb. 2).



- Passen Sie den neuen Stiftabschnitt leicht an und drücken Sie ihn wieder gerade hinein, wie in Abb. 3 gezeigt.
- Passen Sie den weißen Stiftschutz wieder an, und drücken Sie ihn vorsichtig wieder hinein, wie in Abb. 4 gezeigt.



## TIPPS ZUM OPTIMIEREN DER LEISTUNG

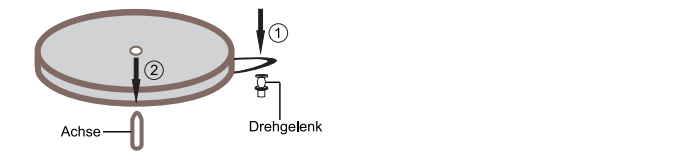
- Wenn Sie den Deckel des Plattenspielers öffnen oder schließen, gehen Sie vorsichtig vor. Greifen Sie entweder an der Mitte oder an den Seiten.
- Berühren Sie die Nadelspitze nicht mit Ihren Fingern. Vermeiden Sie jegliche Berührung mit dem Plattenteller oder dem Plattenträger.
- Reinigen Sie die Nadelspitze nur mit einem weichen Pinsel in einer von hinten nach vorne gerichteten Bewegung.
- Wenn Sie zur Reinigung der Nadel Reinigungsflüssigkeit benötigen, gehen Sie nur sehr sparsam vor.
- Wischen Sie den Staubschutz und den Plattenteller mit einem weichen Tuch ab. Benutzen Sie nur kleine Mengen Reinigungsmittel zur Reinigung des Staubschutzes und des Plattentellers.
- Verwenden Sie niemals aggressive Chemikalien oder Lösungsmittel zur Reinigung jeglicher Teile des Plattenspielers.

## AUSWECHSELN DER GUMMIHAND

- Schritt 1:** Nehmen Sie den Plattenteller vom Gerät und drehen Sie ihn um, sodass das Innere nach oben gerichtet ist.
- Schritt 2:** Ersetzen Sie den Gummiringen ordnungsgemäß wie in der Abbildung dargestellt.



- Schritt 3:** Ziehen Sie an dem Gummiringen und positionieren Sie diesen auf dem Drehgelenk.
- Schritt 4:** Schließen Sie die Installation des Gummiringens ab. Schalten Sie das Gerät ein, heben Sie den Tonarm an und setzen Sie ihn auf der Schallplatte ab. Sofern die Installation ordnungsgemäß durchgeführt wurde, dreht sich der Plattenteller.



## TECHNISCHE DATEN

**ALLGEMEIN**  
Leistung: 100-240V AC ~ 50/60Hz  
Ausgangsleistung: DC 9V 1000mA

## SICHERHEITSAWISUNGEN

- CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN** ACHTUNG: Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie dieses Gerät nicht demontieren. Das Gerät enthält keine Teile, die der Benutzer selbst reparieren kann. Vertrauen Sie die Instandhaltung des Geräts einem Fachmann an.

- Das in einem Pfeil endende Blitzsymbol innerhalb eines Dreiecks weist den Benutzer auf die Gegenwart einer „gefährlichen Spannung“ im Gerät hin.

- Das Ausruhezichen im Inneren eines Dreiecks weist den Benutzer auf wichtige Anweisungen hin, die sich in dem das Gerät begleitenden Handbuch befinden.

## WAHNSHWEIS:

- Achten Sie auf eine ausreichende Lüftung des Gerätes und lassen Sie die Lüftungöffnungen des Gerätes unbedeckt.
- Stellen Sie keine Kerzen auf oder in die Nähe des Gerätes.
- Verwenden Sie das Gerät in gemäßigten Klimazonen.
- Achten Sie darauf, das Gerät keinem Spritzwasser auszusetzen.
- Planen Sie einen Abstand von mindestens 5 cm rund um das Gerät für eine ausreichende Belüftung ein.
- Platzieren Sie keine Behältnisse mit Flüssigkeit, wie zum Beispiel eine Vase, auf das Gerät.

Das Typenschild befindet sich auf der Rückseite des Gerätes.  
• Lesen Sie die Bedienungsanleitung und/oder elektrotechnische Ereignisse, kann das Produkt Störungen aufweisen und es kann notwendig sein, die Standardeinstellungen wiederherzustellen.  
• Der Netzstromadapter erlaubt das Abstecken des Geräts. Er muss während des Gebrauchs leicht zugänglich sein. Die Stromversorgung des Geräts komplett zu unterbrechen, muss der Netzstromadapter von der Stromsteckdose abgesteckt werden.  
• Verwenden Sie auf keinen Fall einen beschädigten Netzstromadapter. Verlegen Sie das Netzkabel so, dass es weder eingeklemmt noch gequetscht wird. Ein beschädigtes Netzkabel muss von einem Fachmann repariert werden.

Wenn Sie dieses Gerät entsorgen möchten, denken Sie daran, es bei einer Sammelstelle für elektrische Haushaltsgeräte zu entsorgen. Erkundigen Sie sich nach Ihrer nächstgelegenen Wertstoffsammlung. Für detaillierte Informationen wenden Sie sich an die örtlichen Behörden oder an Ihren Händler. (Richtlinie über elektrische und elektronische Abfallgeräte).



## ES TOCADISCOS

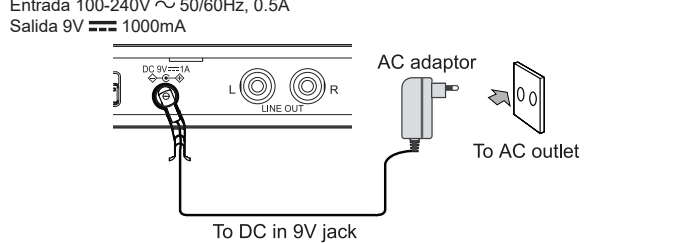
### DESCRIPCION DEL APARATO

- |                                  |   |
|----------------------------------|---|
| 1. Indicador de Modo             | 9. Tapa del fonógrafo                     |
| 2. Indicador de energía          | 10. Comutador ON/OFF (encendido/apagado)  |
| 3. Palanca de alzamiento         | 11. <b> &gt;</b> Reproducción/pausa       |
| 4. Selector de velocidad (33/45) | 12. <b> &gt;</b> Pista siguiente          |
| 5. Descanso del brazo fonocaptor | 13. REC: Grabación                        |
| 6. Brazo fonocaptor              | 14. Entrada de alimentación DC 9V         |
| 7. Plató                         | 15. Toma de salida de dispositivo externo |
| 8. Cartucho con aguja            |   |

## ALIMENTACIÓN

### Utilización del adaptador de red

Adaptador de corriente:  
Entrada 100-240V ~ 50/60Hz, 0.5A  
Salida 9V 1000mA



Este adaptador funciona con una alimentación CA de entre 100V ~ y 240V ~. El adaptador de red que se suministra con el aparato no se puede utilizar en ningún caso con otro tipo de alimentación.

### Atención:

- El adaptador de red que se suministra ha sido diseñado exclusivamente para utilizarlo con este aparato. No lo utilice con ningún otro aparato.
- Apague el aparato antes de desconectarlo al adaptador de red para evitar que se produzcan daños.
- Cuando no vaya a utilizar el aparato durante un periodo de tiempo prolongado, desenchufe el adaptador de red de la toma de corriente.
- Coloque el aparato cerca de la toma de pared y compruebe que puede accederse a esta última fácilmente. Si se produce un fallo en el funcionamiento del aparato, desconecte inmediatamente de la toma de pared.
- El adaptador de red se utiliza para conectar y desconectar el aparato. El acceso al mismo debe permanecer desapejado en todo momento. Para cortar por completo la alimentación del aparato, ha de desenchufar el adaptador de red de la toma de pared.
- No utilice nunca el adaptador si está dañado. Coloque el cable de alimentación de forma segura de manera que no pueda ser aplastado o dañado de otro modo. Si el cable está dañado, contacte con un servicio de reparación.

## ENCENDER/APAGAR EL APARATO

- Conecte el Adaptador CA de corriente a la unidad y a la toma de pared, después pulse el interruptor **ON/OFF** para encender la unidad. El indicador de potencia estará rojo.
- Cuando haya terminado de usar la unidad, pulse el interruptor **ON/OFF** para apagar la unidad.

## USO DE LA TOMA DE SALIDA RCA

Este tocadiscos no dispone de altavoz interno. Para escuchar música, necesitará conectarlo a un dispositivo externo de audio a través de la conexión de SALIDA DE LÍNEA.

- Conecte un extremo del cable de audio (cable no incluido) a la toma LINE OUT que hay en la parte posterior de la unidad, y el otro extremo del cable a la toma RCA IN o AUX IN de su otro equipo de audio.
- Encienda su otro equipo de audio.
- Selección reproducción PHONO o USB.

## PARA ESCUCHAR UN DISCO

- Retire el cachuchón de la aguja y suelte el brazo fonocaptor de su descanso.
- Coloque un disco en el plato del tocadiscos y seleccione la velocidad (33/45) que corresponda al tipo de disco.
- Levante la palanca de alzamiento para que el brazo fonocaptor suba y desplace este despacio hasta la posición deseada del disco, después baje la palanca de alzamiento y el brazo fonocaptor descenderá lentamente hasta posarse sobre el disco para comenzar su reproducción.
- Ajuste el volumen en su dispositivo de audio.
- El disco se detendrá automáticamente cuando llegue al final, y deberá poner el brazo del tocadiscos en su base manualmente.

## IMPORTANTE:

No gire ni detenga el plato del tocadiscos manualmente. El movimiento o sacudida del plato del tocadiscos sin haber asegurado el brazo fonocaptor podría dañar la aguja del tocadiscos.

## OR UN DISPOSITIVO USB

- Conecte un lápiz USB con contenido MP3 o un reproductor MP3 al puerto USB.
- Cuando la unidad esté encendida, pulse el botón **|>** para iniciar la reproducción USB.
- Vuelva a pulsar **|>** para pausar la reproducción USB. El indicador de modo parpadeará en azul.
- Oprima el botón **|>** dos veces para saltar adelante a la siguiente pista.
- Ajuste el volumen en su dispositivo de audio.

## Desconexión del dispositivo USB

Por favor, asegúrese de detener la reproducción y apagar la unidad antes de desconectar el dispositivo USB, para evitar daños en el USB y en el propio sistema.

### Nota:

- Existen diferentes modelos de dispositivos USB. Nosotros no podemos garantizar que este aparato sea compatible con todos los modelos. Si su dispositivo USB no es compatible, pruebe con otro.
- Es posible que algunos archivos grabados en una tarjeta USB no sean compatibles. En efecto, algunos formatos de reproducción especiales no son compatibles con este aparato.

## CODIFICACIÓN DE UN DISCO A USB

- Conecte el dispositivo USB al puerto USB (asegúrese de que el dispositivo USB cuenta con el suficiente espacio para guardar la codificación).
- Selección reproducción PHONO.
- Pulse el botón **REC** para iniciar la grabación, y el indicador de modo parpadeará en rojo. Vuelva a pulsar **REC** para detener la grabación, y el indicador de modo se apagará.

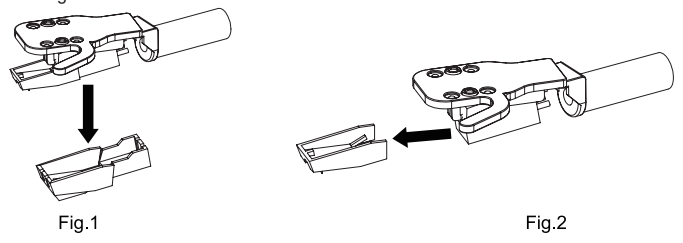
Nota: Cuando el dispositivo USB esté lleno, la unidad detendrá la reproducción automáticamente.

- Para escuchar la grabación, pulse el botón **|>**, el indicador de modo estará azul.
- Vuelva a pulsar **|>** para pausar la reproducción.
- Mantenga pulsado el botón **REC** para eliminar la reproducción actual y la unidad comenzará automáticamente la reproducción por USB.

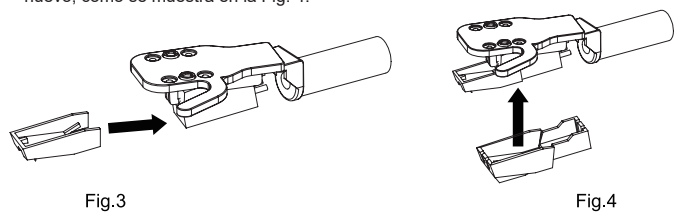
## CÓMO SUSTITUIR LA AGUJA DEL TOCADISCOS

### Retirar la aguja (no incluidas) del cartucho

- Retire la protección blanca del lápiz suavemente tal y como se muestra en Fig. 1.
- Extraiga firmemente la sección roja del lápiz suavemente tal y como se muestra en la Fig. 2.



**Instalación de la aguja nueva**  
1. Encaje e introduzca la nueva sección del lápiz suavemente de vuelta a su sitio, como se muestra en la Fig. 3.  
2. Encaje e introduzca suavemente la protección blanca del lápiz para acoplarla de nuevo, como se muestra en la Fig. 4.



## CONSEJOS PARA UN MEJOR USO DEL TOCADISCOS

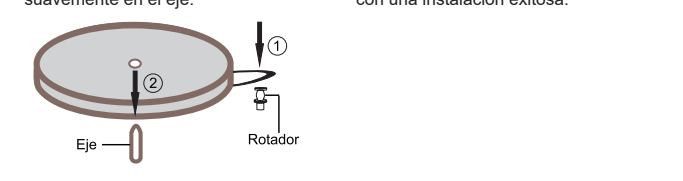
- Cuando abara o cierre la tapa del tocadiscos, hágalo con cuidado, agarrándola por el centro o por los lados.
- No toque la punta de la aguja con sus dedos; evite que la aguja salte sobre el plato del tocadiscos o el borde del disco.
- Limpie con frecuencia la punta de la aguja con un cepillo suave, siguiendo un movimiento desde atrás hacia delante.
- Si tuviera que usar un líquido limpiador de la aguja del tocadiscos, hágalo en pequeñas cantidades.
- Limpie la tapa guardapolvos y el exterior del tocadiscos con un trapo suave. Use solo una pequeña cantidad de detergente no agresivo para limpiarlos.
- No aplique productos químicos abrasivos ni disolventes sobre ninguna de las partes del tocadiscos.

## CÓMO SUSTITUIR DEL CORREA DE GOMA

- Paso 1:** Quite el plato y dele la vuelta, con la parte interior hacia arriba.  
**Paso 2:** Reemplázelo con una banda de goma tal y como se muestra y hágalo ordenadamente.



- Paso 3:** Tire de la banda de goma y colóquela en el rotador.  
**Paso 4:** Complete la sustitución de la banda de goma. Encienda la unidad, levante el brazo y póngalo en el disco. El plato girará con una instalación exitosa.



## ESPECIFICACIONES

**GENERAL**  
Entrada: CA 100-240V ~ 50/60Hz  
Potencia de salida: DC 9V 1000mA

## INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

**CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN** **ATENCIÓN:** Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no desmonte el aparato. En el interior de este aparato no existe ninguna pieza que pueda ser reparada por el usuario. Para cualquier operación de mantenimiento y reparación, póngase en contacto con personal técnico cualificado.

El símbolo del rayo con una flecha dentro de un triángulo equilátero advierte al usuario de la presencia de voltaje peligroso en el interior del aparato.

El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero advierte al usuario de la presencia de importantes instrucciones de funcionamiento y mantenimiento en el manual que acompaña al producto.

## ADVERTENCIAS:

- Para garantizar una ventilación adecuada del aparato, no obstruya los orificios de ventilación.
- No coloque velas encendidas cerca o encima del aparato.
- Utilice este aparato en climas templados.
- No coloque el aparato en lugares expuestos a salpicaduras o goteos.
- Deje libre un espacio de, al menos, 5 cm alrededor del aparato para garantizar una ventilación adecuada.
- No coloque objetos que contengan líquidos, como jarrones, encima del aparato.
- La placa de identificación se encuentra en la parte posterior del aparato.
- Como resultado de fenómenos electrostáticos y/o eléctricos transitorios, pueden producirse fallos en el funcionamiento del aparato. En estos casos, el usuario debe reiniciar el aparato.
- El adaptador de red se utiliza para enchufar y desenchufar el aparato. El acceso al mismo debe permanecer desapejado en todo momento. Para cortar por completo la alimentación del aparato, ha de desenchufar el adaptador de red de la toma de pared.
- No utilice nunca el adaptador si está dañado. Coloque el cable de alimentación de forma segura de manera que no pueda ser aplastado o dañado de otro modo. Si el cable está dañado, contacte con un servicio de reparación.
- Si desea deshacerse de este aparato, recuerde que ha de depositarlo en un lugar destinado al reciclado de electrodomésticos. Infórmele acerca del centro de reciclaje más cercano. Consulte a las autoridades locales o a su proveedor para obtener más información al respecto. (Directiva de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos)

NEW ONE S.A.S  
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

## IT GIRADISCHI

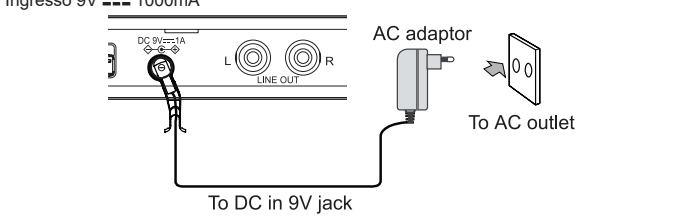
### POSIZIONE DEI COMANDI

- |   |  |
|---|--|
| 1. Indicatore di modalità                   | 9. Coperchio del giradischi                      |
| 2. Indicatore di alimentazione              | 10. Interruttore ON/OFF (accensione/spengimento) |
| 3. Leva di sollevamento del braccio (33/45) | 11. <b> &gt;</b> Riproduzione / pausa            |
| 4. Selettore di velocità del piatto         | 12. <b> &gt;</b> Salto al brano successivo       |
| 5. Fermo braccio                            | 13. Porta USB                                    |
| 6. Braccio                                  | 14. Ingresso alimentazione DC 9V                 |
| 7. Piatto                                   | 15. Uscita per dispositivi esterni               |
| 8. Cartuccia completa con puntina           |  |

## ALIMENTAZIONE

### Utilizzo dell'adattatore AC

Adattatore AC:  
Uscita 100-240V ~ 50/60Hz 0.5A  
Ingresso 9V 1000mA



L'adattatore AC incluso può essere utilizzato con prese di alimentazione di tensione 100-240V ~ Collegare l'adattatore solo a prese di corrente con queste caratteristiche.

### Attenzione:

- L'adattatore di rete fornito in dotazione è destinato esclusivamente all'uso con il presente apparecchio. Non utilizzarlo con altri apparecchi.
- Per non danneggiare il lettore, spengete l'apparecchio prima di scollegare l'adattatore di rete.
- In caso di un prolungato periodo di non utilizzo, scollegate il cavo di alimentazione dalla presa.
- Posizionate l'apparecchio nei pressi della presa a muro e fate in modo che questa resti facilmente accessibile. In caso di malfunzionamento scollegate immediatamente l'apparecchio dalla presa a muro.
- L'adattatore di rete permette di scollegare l'apparecchio. Deve essere facilmente accessibile durante l'uso. Per mettere del tutto l'apparecchio fuori tensione, scollegatelo dall'alimentazione di rete.
- Non utilizzate mai un adattatore di rete danneggiato. Posizionate il cavo di alimentazione in modo sicuro e in modo che non venga calpestato o schiacciato. Se il cavo è danneggiato, rivolgetevi ad un servizio di assistenza.

## ACCENSIONE / SPENGIMENTO DELL'UNITÀ

- Collegate l'adattatore AC all'apparecchio e a una presa a muro, quindi accendete l'apparecchio premere l'interruttore **ON/OFF**. L'indicatore di accensione diverrà rosso.
- Cuando si desidera spegnere l'unità, premere l'interruttore **ON/OFF**.

## UTILIZZO DELL'USCITA RCA

Questo giradischi non ha un altoparlante incorporato. Per ascoltare la musica, è necessario collegarlo ad un dispositivo audio esterno tramite il jack LINE OUT.

- Collega un capo del cavo audio (non incluso) all'uscita LINE OUT nel retro dell'apparecchio e l'altro capo all'uscita RCA IN o AUX IN del dispositivo audio esterno.
- Accendete il dispositivo audio esterno.
- Riproduzione PHONO o USB.

## ASCOLTA IN MODALITÀ PHONO

- Rimuovere la protezione dello stilo e rilasciare il braccio.
- Posizionare un disco sul piatto girevole e selezionare la velocità desiderata (33/45) come mostrato sul disco.

NOTA: Per riprodurre singoli a 45 giri, posizionare l'adattatore 45 giri sul perno centrale.

- Sollevare la leva di sollevamento per alzare il braccio e spostare delicatamente il braccio nella posizione desiderata sul disco, spingere verso il basso la leva di sollevamento, per avvicinare il braccio lentamente alla superficie del disco ed avviare la riproduzione.
- Regolare il volume sul proprio dispositivo audio collegato al giradischi.
- Il disco si fermerà automaticamente una volta giunto al termine, e il braccio di lettura dovrà essere ripulito manualmente sul suo supporto.

## IMPORTANTE:

Non ruotare o bloccare la rotazione del piatto del giradischi manualmente. Ruotare o scorrere il piatto del giradischi, senza fissare il braccio della puntina potrebbe danneggiare il braccio e la puntina.

## RIPRODUZIONE DI UN DISPOSITIVO USB

- Collegare un dispositivo USB contenente file MP3 o un lettore MP3 alla porta USB.
- Cuando l'unità è accesa, Premere **|>** per avviare la riproduzione. L'indicatore di modalità diverrà Blu.
- Premere nuovamente **|>** per interrompere la riproduzione del dispositivo USB. L'indicatore di modalità lampeggerà in Blu.
- Premere due volte il tasto **|>** per passare al brano successivo.
- Regolare il volume sul proprio dispositivo audio collegato al giradischi.

## Rimuovere il dispositivo USB

Per evitare di danneggiare il dispositivo USB ed il sistema, assicurarsi di interrompere la riproduzione e spegnere l'unità prima di rimuovere il dispositivo.

### Nota:

- Esistono in commercio molti modelli di periferiche USB. Non possiamo garantire che il presente apparecchio supporti tutti i modelli. Qualora una periferica USB non sia supportata, provate con un'altra.
- L'apparecchio potrebbe non essere compatibile con alcuni file multimediali memorizzati sulla periferica USB, poiché tali dispositivi richiedono particolari procedure di riproduzione non sempre compatibili con quelle dell'apparecchio.

## CODIFICA DALLE MODALITÀ PHONO A USB

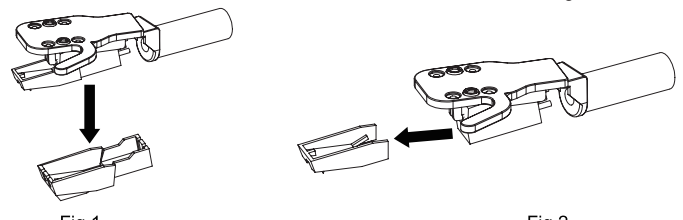
- Collegate il dispositivo USB alla porta USB (assicurarsi che il dispositivo USB abbia sufficiente spazio per eseguire la codifica).
- Riproduzione PHONO.
- Premere il tasto REC per avviare la registrazione, l'Indicatore di modalità lampeggerà in rosso. Premere nuovamente REC per interrompere la registrazione, l'Indicatore di modalità si spegnerà.

Nota: Quando il dispositivo USB è pieno, l'unità smetterà di registrare automaticamente. Per ascoltare la registrazione, premere Premere il tasto **|>**, l'indicatore di modalità diverrà Blu. Premere nuovamente **|>** per interrompere la riproduzione.

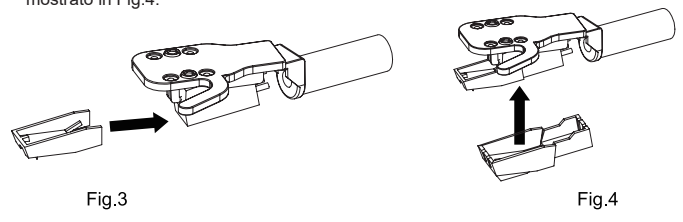
- Tenere premuto il pulsante REC per cancellare la registrazione corrente e l'unità avvierà automaticamente la riproduzione da USB.

## COME SOSTITUIRE LA PUNTINA DEL GIRADISCHI

Rimozione della puntina (non fornite in dotazione) dalla testina  
1. Togliere delicatamente la protezione bianca dello stilo come mostrato in Fig.1  
2. Estrarre delicatamente la sezione rossa dello stilo come mostrato in Fig.2.



**Posizionamento della puntina**  
1. Abbinare e spingere delicatamente indietro la nuova sezione dello stilo come mostrato in Fig.3.  
2. Abbinare e spingere delicatamente per installare la protezione dello stilo bianco come mostrato in Fig.4.



## MIGLIORE FUNZIONAMENTO DEL GIRADISCHI

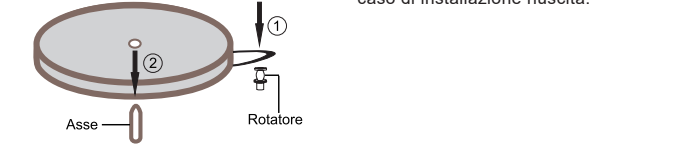
- Aprire il coperchio del giradischi con cautela afferrandolo al centro o da entrambi i lati.
- Non toccare la punta della puntina di lettura con le mani, evitare di far fureta la puntina sul piatto o su qualsiasi altra superficie dura dell'apparecchio.
- Pulire spesso la puntina con un pennellino morbido con un movimento dall'interno verso l'esterno.
- Utilizzare le soluzioni per la pulizia della puntina con moderazione.
- Pulire con cautela il coperchio ed il piatto utilizzando un panno morbido. Utilizzare detergenti non aggressivi e non sgrassanti.
- Non utilizzare solventi o detergenti aggressivi per pulire il giradischi.

## COME SOSTITUIRE LA CINTURA IN GOMMA

- Passo 1:** Togli il piatto e giralo con la parte interna rivolta verso l'alto.  
**Passo 2:** Sostituisci con un elastico come illustrato in maniera ordinata.



- Passo 3:** Tira l'elastico e mettilo sul rotatore.  
**Passo 4:** Sostituisci l'intero elastico. Attiva l'apparecchio, solleva il braccetto e appoggialo sul disco. Il piatto ruoterà in caso di installazione riuscita.



## SPECIFICHE

**GENERALI**  
Alimentazione: 100-240V CA ~ 50/60Hz  
Uscita: DC 9V 1000mA

## AVVERTENZE DI SICUREZZA

**CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN** **ATTENZIONE:** Per ridurre il rischio di scossa elettrica, non smontate l'apparecchio. Questo apparecchio non contiene pezzi riparabili